

## DEPARTMENT FOR ENVIRONMENT, FOOD AND RURAL AFFAIRS THE SCOTTISH GOVERNMENT - RURAL DIRECTORATE WELSH ASSEMBLY GOVERNMENT, DEPARTMENT FOR RURAL AFFAIRS DEPARTMENT OF AGRICULTURE AND RURAL DEVELOPMENT NORTHERN IRELAND

EXPORT TO REPUBLIC OF CONGO OF MEAT/MEAT PRODUCTS OF OVINE/CAPRINE ORIGIN PRODUCED IN THE EUROPEAN UNION FROM ANIMALS RESIDENT IN EUROPEAN UNION MEMBER STATES/EXPORTATION VERS LA RÉPUBLIQUE DU CONGO DE VIANDE PRODUITS À BASE DE VIANDE D'ORIGINE OVINE/CAPRINE PRODUIT/E/S DANS DUNION EUROPÉENNE À PARTIR D'ANIMAUX RÉSIDANT DANS DES ÉTATS MEMBRES DE L'UNION EUROPÉENNE HEALTH CERTIFICATE/CERTIFICAT SANITAIRE No/N°: UNITED KINGDOM/ROYAUME-UNI EXPORTING COUNTRY/PAYS EXPORTATEUR : FOR COMPLETION BY/À REMPLIR PAR : OFFICIAL VETERINARIAN/VÉTÉRINAIRE OFFICIEL I Identification of consignment/Identification des marchandises (a) Description of the products/Description des pr (b) Type and number of packages/Type et nombre de colis:..... (c) Net and gross weight of consignment/Poids net et brut des marchandises: (d) Container/seal number or alternative identification details available such as shipping marks, batch numbers or pallet numbers/Numéro du conteneur/sceau DU autres informations d'identification disponibles, expédition, les numéros de lots ou les numéros telles que les p de palette II origin of products/Origine des produits \*(a) Name, address and official approval number of the slaughterhouse(s)/Nom, adresse et numéro d'agrément officiel de l'abattoir/des abattoirs : .... \*(b)Name, address and official approval number of the cutting premises/Nom, adresse et numéro d'agrément officiel des locaux de découpe :.....

<b>*</b> (c)	Name, address and official approval number of the processing premises/Nom, adresse et numéro d'agrément officiel des locaux de transformation:
* (d)	Name, address and official approval number of the cold store/Nom, adresse et numéro d'agrément officiel de l'entrepôt frigorifique:
III	Destination of products/Destination des produits
(a)	Name and address of exporter/Nom et adresse de l'exportateur
(d)	Name and address of consignee/Nom et adresse du destinataire:
(c)	Name and address of premises of despatch/Nom et adresse des locaux d'expédition:
	······································
	Means of transportation (Name of ship, flight number, airport/port of departure)/Moyen de transport (Nom du navire, numéro de vol, aéroport/port de départ:
IV	HEALTH INFORMATION INFORMATIONS SANITAIRES
I, t	the undersigned, gertify that/Je, soussigné(e), certifie que :
(a)	scrapie and other transmissible spongiform encephalopathies (TSEs) are compulsorily notifiable in the European Union and an effective surveillance and monitoring system for these diseases is in place

- scrapie and other transmissible spongiform encephalopathies (TSEs) are compulsorily notifiable in the European Union and an effective surveillance and monitoring system for these diseases is in place. Should scrapie or a TSE be suspected, the affected animal is slaughtered and its carcase is completely destroyed/la tremblante du mouton et les autres encéphalopathies spongiformes transmissibles (EST) sont des maladies à déclaration obligatoire dans l'Union européenne et un système efficace de surveillance et de contrôle de ses maladies est en place. Si la tremblante du mouton ou une EST est suspectée, l'animal affecté est abattu et sa carcasse est entièrement détruite;
- (b) the meat/meat products was/were derived from animals which have been subjected to ante-mortem and post-mortem inspection under veterinary supervision in an officially approved slaughterhouse and found fit for human consumption/la viande/les produits à base de viande a/ont été obtenu/e/s à partir d'animaux soumis à une inspection avant l'abattage et après l'abattage sous surveillance vétérinaire dans un abattoir officiellement agréé, et jugé/e/s apte(s) à la consommation humaine;
- (c) the meat/meat products does/do not contain any commodities that should not be traded (known as specified risk material under European Community legislation) as recommended in the current OIE Terrestrial Animal Health Code Chapters on Bovine Spongiform Encephalopathy (BSE)

and scrapie/la viande/les produits à base de viande ne contient/contiennent aucun produit qui ne devrait pas être commercialisé (connu comme matériel à risque spécifié aux termes de la législation de la Communauté européenne) en vertu des recommandations figurant dans les chapitres sur l'encéphalopathie spongiforme bovine (ESB) et la tremblante du mouton du Code sanitaire pour les animaux terrestres de l'OIE actuellement en vigueur;

- (d) the meat/meat products and/or the packaging thereof bears an official oval mark indicating that it/they has/have been obtained, processed, packaged, labelled and stored in an officially approved establishment in accordance with European Union hygiene regulations, including compliance with the microbiological criteria, and is/are fit for human consumption/la viande/les produits à base de viande et/ou l'emballage de celle/ceux-ci porte/nt une marque ovale officielle indiquant qu'elle/ils a/ont été obtenu/e/s, transformé/e/s, emballé/e/s, étiqueté/e/s et entreposé/e/s dans un établissement officiellement agréé conformément aux règlements de l'Union européenne sur l'hygiène, y compris la conformité aux critères microbiologiques, et elle/ils est/sont apte(s) à la consommation humaine;
- the meat/meat products has/have been stored in an hygienic manner in accordance with European Union hygiene regulations so as to prevent contamination with agents known to cause infectious disease of humans or animals/la viande/les produits à base de viande a/ont été entreposé/e/s d'une manière hygienique conformément aux règlements de l'Union européenne sur l'hygiène, de facen à prévenir une contamination par des agents connus pour causer des maladies infectieuses chez les humains ou les animaux;
- European Union approved slaughterhouses/meat establishments are subjected to monitoring under the national residue monitoring plan to ensure that meat intended for trade within the European Union does not contain levels exceeding the limits permitted by European Union regulations of any veterinary medicinal product, antiparasitic agent, heavy metal contaminant, beta agonist or any substance having a thyrostatic, coestrogenic, androgenic or gestogenic action/les abattoirs/établissements traitant les viandes agréés par l'Union européenne sont soumis à de contrôle dans le cadre du plan national de contrôle des résidus, pour garantir que la viande destinée à des échanges commerciaux au sein de l'Union européenne ne contient pas de niveaux dépassant les limites autorisées par les règlements de l'Union européenne de tout médicament vétérinaire, agent antiparasitaire, contaminant de la classe des métaux lourds, bêtaagoniste, ou toute substance ayant un effet thyréostatique, cestrogène, androgène or gestagène;
- (g) the transport vehicles or containers and the loading conditions of this consignment meet the conditions laid down in European Union hygiene regulations/les véhicules ou conteneurs de transport et les conditions de chargement de ces marchandises satisfont aux conditions énoncées dans les règlements de l'Union européenne sur l'hygiène;

## \*(h) IN THE CASE OF FRESH MEAT ONLY/DANS LE CAS DE LA VIANDE FRAÎCHE SEULEMENT

	un pay bovine	rs ou un et de	ur abatta e zone qu e peste c les ani	ıi étai des p	t exemp	t(e) (	de fié ants	èvre a	aphteuse	, de j	peste
<b>*</b> (j)	IN THE	CASE O	F MEAT PE	RODUCTS	ONLY/D	ANS LI	E CAS	DES I	PRODUITS	À BAS	SE DE
		SEULEME									
			product								
			slaughter, ry or zo:								
			est and								
			Terrestr								
			ont été						_		
		leur			е,				t		en/au
			xempt(e)								
			des petit								
			naux terr	estres	de l'01	E ;					
	AND/ET										
			t produc								
		ensures	the dest	ruction	n of th	e **f	ot ar	nd moi	ath dise	ase v	irus,
			pest vir ded in t		-				_		
			Details								
	:	base de	viande d	ont été	soumis	s à un	trai	.temen	t qui ga	aranti	it la
		destruct	ion **du	virus	de la	fièvre	apht	euse,	**du v:	irus	de la
	:	peste bo	ovine, et l est re	./ou **	du viru	s de l	la pes	de	es petit	rumi	nants
		comme 1	l est re	ecomman	de dan	t le	chapi	tre ]	pertineni de 1.	; du ∩⊺F	Code
		informat	e pour ions dét	aillées	s sur 1	e tra	iteme:	nt so	nt prése	entées	ci-
		dessous							1		_
					`						
		• • • • • • •									
		• • • • • • •									
											•
	*	De <b>lete</b> j	if not ap	plicabl	.e/Rayeı	la mo	entior	n inut	ile		
					• •						
			disease				_			_	
			he countr								
			nt is re (s) suppr	_		_			_		
			zone n'é								
			ement es							_	
0ff: ~	,ia1 <b>≜</b> ⊾-										
	cial Sta et offic			Signe	d/Siané	<b>:</b>				RCVS	
J				_	_				inaire of		1
							•				
			N	ame in	DTOCK ]	etter:	s/Nom	en le	ettres ca	ıpıtal	.es

Date/Date:....

Address/Adresse:....

.....